

EL DERECHO

DIARIO REPUBLICANO
DIRECTORES

VICTOR FERNANDEZ G.

ROGELIO FERNANDEZ G.

Año I

San José, viernes 27 de diciembre de 1901

Número 70



Almacén y Tienda de Novedades

— CALLE Y AVENIDA CENTRAL —

Al Siglo Nuevo

A. HERRERO & Co.

No hay quien compita con nosotros en la calidad y baratura del surtido de mercaderías que en todos los ramos ofrecemos á nuestra clientela.

NUESTRO LEMA ES

IMPORTACION DIRECTA

"Lo bueno y lo barato"

RENOVACION MENSUAL

ESTABLECIMIENTO
DE
ULTIMAS NOVEDADES

Almacén de Romero Hermanos

ESQUINA NOROESTE
AVENIDA Y CALLE
CENTRALES

Es este uno de los principales establecimientos, notable ya por la renovación de surtidos de primera calidad y por sus efectos de fantasía y buen gusto. Especialidad en calzados de última moda. Los más exigentes salen complacidos de ese almacén, en donde hay efectos para todos los caprichos.

DR. T. M. CALNEK

OFICINA: Calle Central N., casa de don Justo Quirós, frente á la Iglesia del Carmen.

HORAS DE CONSULTA: DE 11 A. M. A. 3 P. M.

Los clientes que residen cerca de la "Nueva Botica de San José,, de don Mariano Jiménez, pueden dejar sus ordenes para visitas en dicha botica.

Teléfono 226

Ricardo Kriebel

DENTISTA ALEMAN

Único Gabinete dental eléctrico completo en Centro América.

Teléfono 22.—Calle 19 Norte Frente á la Plaza del Cuartel de Artillería.

SANTA ANA AGUA MINERAL NATURAL DE LA PUENTE DE SANTA ANA

EL SALITRAL

Marca Registrada

SANTA ANA es la verdadera reina de las aguas de mesa y es la única agua que se consume en el país.

DE VENTA EN TODAS PARTES

Embotelladores con privilegio exclusivo:

La "Compañía Aguas Minerales de Costa Rica"

JORGE RICHIMOND,
GERENTE.

GABINETE DENTAL ELECTRICO

Unico en Centro América

Calle 20 Norte, ó del Correo 100 varas de la esquina del Telégrafo.

Establecido conforme á estudios especiales hechos en persona por el infrascrito en Europa y EE. UU.

Horas de oficina { de 8 a. m. 10 a m.
y de 12 m. á 3 p m.

Dr. Maximiliano Fischel

CIRUJANO DENTISTA

FABRICA DE CALZADO

EL ACORAZADO

BERTHEAU Y C[^]

Grandes almacenes de géneros, abarrotes y sucursal de *El Acorazado* en el Puerto de Limón. Ventas con un veinte por ciento de rebaja en sus precios con todo y alzas de cambio y aumento de derechos de Aduana.

Se venden medias y calcetines manufacturados en el país. Dinamos eléctricos con sus instalaciones completas desde diez á cien luces. Calzados finísimos cosidos y clavados á cualquier precio.

Un magnífico piano, un Cinematógrafo y un Grafófono sistema Edison

Jefe del Partido Republicano DE COSTA RICA

Licenciado don
Máximo Fernández

"EL DERECHO"

DIRECTORES

Victor Fernández S.

Rogelio Fernández S.

ADMINISTRADOR

Miguel A. Tapia

San José, viernes 27 de diciembre de 1901

LOS APOSTATAS

Inspirados en el más hondo patriotismo, llenos de entusiasmo por una causa noble, enarbolaron los constitucionales del 89 la bandera de los principios republicanos, empeñando rudo combate contra una candidatura lanzada al pueblo de las murallas de los cuarteles. Lleno de ardor, se desparramaron por todo Costa Rica despertando al pueblo de su ignorancia y de su profunda indiferencia.

Don Rafael Iglesias era uno de ellos, el jefe por decirlo así, de ese Partido formidable que se oponía á las desautorizadas pretensiones del señor Esquivel. Y el señor Iglesias, transformado en un propagandista extraordinario, llamó al pueblo á la libertad, le hizo tener conciencia de sus derechos y deberes.

¿Obraba bien el señor Iglesias al decir que la candidatura Esquivel era por mil títulos inaceptable? ¡Ah! entonces era un patriota! Aun recordamos sus elocuentes palabras, aun conservamos en la memoria sus discursos llenos de fuego, de principios republicanos y de amor á Costa Rica.

Con no menos entusiasmo, con ardor inconcebible y voluntad de hierro, sus compañeros de aquella época, don Juan B. Quirós, don Víctor Orozco, y hasta don Gerardo Matamoros, don Manuel Dengo y don Víctor Gólicher, combatieron contra esa candidatura que siempre ha de estar suspendida sobre Costa Rica, co-

mo una amenaza terrible, como una espada de Damocles pronta á herir nuestros derechos.

Y no sólo ellos. También don Ricardo Jiménez y el Doctor Durán..... también ellos protestaron y ocuparon un puesto honroso en las filas de los constitucionales.

¡Ah! entonces no eran idealistas, no eran poetas, soñadores ni locos! Entonces eran patriotas, desinteresados y valientes!

¡Oh! es necesario que el pueblo recuerde, es preciso que la Historia al relatar los hechos tenga en cuenta esa negra apostasía! Esas cosas no deben olvidarse; no debemos correr un velo sobre el pasado, como quería el señor Esquivel, sino aclararlo todo, no olvidar nada, porque el pasado tiene útiles enseñanzas para el presente. Es preciso que se vea claramente hasta dónde llega la rectitud de carácter de los señores de la transacción.

¿Podrán olvidar los herederos los largos días en que en el 89 fué Gobernador de la provincia don Juan J. Flores, el hombre puro por excelencia? ¿Podrán olvidar las tropelías que en aquel entonces se cometieron?

Y viniendo á la actualidad, ¿podremos nosotros olvidar la elocuente protesta de don Juan Federico González, cuando fué nombrado delegado para tratar el asunto candidato con el señor Iglesias? ¿Y no hemos de olvidar que, fresca aun esa protesta, se transformó en furibundo transaccionista? ¡Ah! no olvidemos!

Si culpables somos nosotros por no transigir con la candidatura Esquivel, culpable es también don Rafael Iglesias que nos sacó el 89 de nuestras casas, que nos dijo que era menester impedir que don Ascensión subiera, porque una vez arriba sería el tirano, más espantoso que podía venir.

Don Rafael tiene la culpa, ninguno como él combatió á Esquivel: él fué quien nos enseñó los principios que hoy defendemos, él quien nos hizo comprender nuestros derechos!

Consecuentes con esas ideas combatimos esa candidatura fatal.

¡Ah! cómo cambian las personas con el transcurso de los años; cómo se olvidan la rectitud y la nobleza! También cambia la piel de las serpientes!

Lo que no logramos comprender es cómo el señor Iglesias teniendo una clara inteligencia se ha dejado arrastrar á tan lastimosa situación. Bien sabe que es por odio á él y á su Partido que apoyan esa candidatura; no debe ignorar que lo aborrecen personalmente y que hasta han dicho que una vez arriba todos los civiles con su Jefe á la cabeza serán hechados á puntapiés de la casa presidencial. No podemos creer que el señor Iglesias, tan desconfiado de suyo, pueda creer en la buena fé de los esquivelistas, que bastante bilis por su culpa traganon el 89, cuando éstos lo han insultado en los pueblos para luego ir á pedirle no los abandone en la casa Presidencial.

Es extraordinario todo esto; pero lo que nunca lograremos comprender es cómo los que se decían republicanos ayer, han cometido en las urnas electorales actos peores que los que condenaron.

Lo único que hemos sacado en limpio en esta política es que las transacciones son los moldes donde se fabrican los tiranos y que don Rafael Iglesias ha sincerado su Gobierno exhibiendo de una manera muy triste á los dioses y á sus humildes adoradores.

PASCUAL

El voto del obrero para el obrero

Al inventor de esa frase debía dársele patente.

Que el obrero vote para el obrero no nos extraña, pero que el obrero sirva de instrumento para regatearle el voto al obrero, nos parece un disparate.

Tanto han sacado en claro los

obreros de esa frase como con el veto y otras cosas.

¿Y habrá artesanos que se enamoren aun de esas frases?

Sin embargo, aun no están nuestros obreros bastante educados para librarse de hábiles maniobras, y hoy han contribuido con su voto para revivir preocupaciones y darle fuerza á ciertos círculos que tienen grandes responsabilidades.

En la lucha electoral de 1894 estaba el país dividido en cuatro fracciones, aunque había otra muy pequeña: la Unión Católica, el Jimenismo, el Civilismo y el Monterismo. Como es sabido, esta última fracción era constituida principalmente por obreros.

Estas fracciones fueron descritas por don Manuel J. Jiménez, en discurso pronunciado en Cartago el 7 de enero.

“Los unos, los católicos, recorren campos y ciudades anunciando maliciosamente el próximo imaginario peligro de una persecución religiosa; y de tal suerte la propalan que el sencillo campesino, fascinado por una predicación antievangélica, cree estar mirando ya rota el ara, el altar derruido y abandonado el templo.

“Otros, los monteristas, visitan de continuo los talleres del trabajo, y sin parar mientes en que con su propaganda retrogradan nada menos que un siglo, seducen al laborioso artesano y lo hacen alistarse en las filas que combaten contra la aristocracia, contra la institución que por fortuna jamás existió en este suelo; y ofuscados en su empeño no ven que sus trabajos dejan en la clase obrera infiltrado el germen de las demagógicas doctrinas que actualmente ponen terror y espanto en las sociedades de la vieja Europa.

“Y los otros, los civilistas, los más perniciosos para la salud pública, sin fe en el porvenir, sin valor para la lucha, se abandonan en los brazos de aquel fatal destino, que parece presidir siempre los largos infortunios de las naciones de América; aceptan solícitos un amo, forjan con sus pro-

pías manos las cadenas que luego llevarán al pie, y proclaman como única solución salvadora para la República una dictadura militar."

Severo, en extremo, fué el señor Jiménez para los Partidos que entonces había, y no fueron los obreros los que menos pesadas sintieron sus palabras.

Y á quienes se les puede hoy acusar de inconsecuencia? Los males que hoy afligen á la patria son debidos en mucha parte, no á los aristócratas de nacimiento, sino á esa clase directora, á esa aristocracia política de hoy, que hace tanta ostentación.

Partidarios del voto del obrero para el obrero, habríamos visto con gusto que el cuerpo electoral hubiera sido integrado con el mayor número de artesanos, con elementos sanos, aunque fueran muy humildes, no con la pretensión de que ocupen los altos puestos administrativos, pero sí para que la delegación de la soberanía estuviera depositada en quienes tengan la conciencia tranquila y en aptitud de alzar su voz de censura.

Hoy, gracias al voto del obrero para el obrero, inventada por los *ligueros*, veremos adornados con el honroso título de electores á personas que no tienen color político, ó mejor que los tienen todos, como que son oportunistas.

PROCESO ELECTORAL DE 1901

Abrimos hoy esta sección para demostrar que cuando dijimos que las elecciones habían sido la más palpable ilegalidad, no nos equivocábamos un punto. La lectura de estos documentos dará á conocer muy á las claras la deslealtad profunda de nuestros hermanos del 97. Esto da á entender que, si eran enemigos del señor Iglesias se debía á que éste les impedía el paso del Poder.

No podrán nuestros enemigos decir que no hubo presión en las mesas y que el triunfo de Esquivel fué legal; al contrario, tendrán que reconocer que esa victoria es bien triste y que no merece cantarse en voz alta.

Atenas

Distrito 4º—Señalaron la casa de Julio Rojas, en San Isidro, para recibir la votación el día 15; la cual no fué recibida ni en la casa señalada ni el día 15, se recibió la votación el 17 en casa de Domingo Garita, cuya casa queda aislada, lejos de los vecinos, y procedieron los esquivelistas á hacerlo así, contra lo dicho en el Cartel. Son testigos de esto los

señores don Ramón Rodríguez Umaña, Sergio Rojas, José María Rojas, Alberto Jiménez y Pedro Arias Castro. También nuestro Fiscal protestó en el acto del hecho que cometían de trasladar la mesa á otro lugar contra lo dicho en el Cartel, y esta protesta no quiso consignarla el Secretario y Vocal de la mesa, Rafael Rodríguez Pacheco y Ricardo Amores, respectivamente. Esto lo hicieron apesar de haber ordenado el Presidente de la Junta, José Jara, que consignaran la protesta. Nuestro Fiscal en esta mesa fué Alberto Jiménez, y testigo de esto Sergio y José María Rojas. Esta mesa la ganamos nosotros, pero hicieron todos estos fraudes los nacionales para anularla, lo que ya tienen pedido.

En el distrito de esta mesa, que es el 5º, anduvo el Jefe Político el segundo día mandando gente á votar por Esquivel, testigos Vicente Solano, Rafael Solano y Jesús Solano, Benedicto Quesada y José Morera.

En la mesa del centro se recibieron votos adicionando las listas sin el Registro del artículo 22. Además el Presidente del Partido Nacional, Francisco María Sánchez, desde el interior del recinto mandó al policial Darío Montero á repartir papeletas por Esquivel, testigos de esto son don Luis Pacheco y don Germán Rodríguez.

En la mesa del distrito 6º fueron recibidos votos por el alcaide de la cárcel de esta villa, Recaredo Gómez, el cual portaba su revólver. También se recibieron votos de menores de edad, por parte de Esquivel, con los cuales adicionaron la lista. Además, ante la mesa se presentó Ramón Campos Varela, dió su voto, y luego dijo que don Arturo Araya lo había mandado á dar el voto por Esquivel y le había dicho que allí le debían pagar, y Araya le pagó. Testigos de esto Ernesto Rojas, Luis Pacheco y Benjamín Alfaro.

En el distrito 5º estuvieron el segundo día llevando votos para Esquivel, Adán é Ismael Rodríguez, Primitivo Vargas y Víctor Chavez, todos armados, de revólveres unos y Adán Rodríguez con una cutacha, y así entraban al interior del local á llevar los votos. El fiscal esquivelista, Salvador González, estaba con una faja de tiros prendida y su revólver. Testigos de esto son David Vargas, Juan Rodríguez Jiménez, José Murillo y Víctor León. David Vargas vive en Santo Domingo de Heredia y ante testigos requirió al comisario, Leonardo Madrigal, de que los señores antes expresados andaban armados jalando votos para Esquivel. Presenciaron este requerimiento el mismo Juan Rodríguez y Samuel

Vargas. También David Vargas y Juan Rodríguez, presenciaron que nuestro Fiscal, José Murillo, protestó de esto ante la mesa y no se le atendió ni quisieron hacer constar la protesta. Estando perdidos allí los nacionales en el primer día, en el segundo hicieron una adicional de 38 votantes sin hacer constar reclamo ni resolución alguna respecto á la inclusión de los 38; todo contra el artículo 22 y 26 de la Ley de Elecciones. Nuestro Fiscal del tercer día se presentó y protestó de que se habían adicionado á la lista sin las formalidades de ley. Esta protesta la hizo constar en el libro: en esta mesa también votaron 9 ciudadanos del distrito 2º los cuales se incluyen en la adición de que antes le hablé, de lo cual le remito certificación.

En el distrito 2º, como Fiscal del esquivelismo, estuvo el diputado José Carlos Umaña. Se fijó un cartel en que se indicó para recibir la votación el 17, la casa de Felipe Matamoros, en San Francisco. De esto declaran Víctor Ramírez y los mismos de la Junta, Felipe Matamoros, Aquilino Alpizar y Filadelfo Alvarado. A última hora fijaron un nuevo cartel con fecha 13, cambiando la casa de Felipe Matamoros en San Francisco por la de Jesús Sánchez, en el Escobal.

En el distrito 3º en el local de las votaciones dijo públicamente Guillermo Jenkins Rojas (súbdito inglés) que tenía orden de José Jenkins para pegarle á todo el que fuera á dar el voto por Esquivel. Testigos: Héctor Ramírez, Manuel Pérez, Sebastián Sánchez y Rafael Cubero. Debo advertirle que este Guillermo Jenkins, era fiscal de esta mesa, y no es ciudadano costarricense. En los distritos 2º, 3º, 5º y 6º han sentido las resoluciones de ciudadanía en los mismos libros de Registro. Hoy el Presidente del Partido Republicano, don Ramón Rodríguez, mandó á Pedro Arias Castro á pedirle certificación de las resoluciones que la Junta cantonal dió para fijar el local donde se recibieron las votaciones en el distrito 2º y 4º y se negó el Secretario de la Junta cantonal á dar la certificación, lo mismo que á presentar el libro de resoluciones que queríamos para sacar datos, testigos de esto, Pedro Arias Castro, Rafael Ruiz, Alberto Jiménez y Carlos G. Solórzano. El Secretario de ellos es Florino Blanco que se dice está *insolvente* hace su tiempo.

Gacetillas

Tras un brillante examen, nuestro amigo y firme republicano, el laureado escritor don

Claudio González Rucavado obtuvo el título de Pasante en Leyes. Hermosa es la pléyade de jóvenes patriotas que defiende nuestra causa. ¿Se atreverán todavía nuestros contrarios á decir que de su lado tienen á la juventud pensante? Tienen, sí, juventud, pero una juventud sin ideas propias, una juventud sin impulsos, que marcha ciegamente tras los hombres del pasado cuando ella es el porvenir!

Felicitemos á nuestro amigo y ojalá siempre permanezca en su actitud recta y honrada que tantos aplausos ha merecido de parte de los hombres de ley y patriotismo.

Fragmentos

del discurso de un transaccionista:

"Entremos por la puerta que se nos abre. Que es vergonzoso? Es cierto. ¿Pero no es también vergonzoso proclamar nuestra propia debilidad, no pudiendo hacer respetar nuestros fueros? ¿No es más vergonzoso continuar viviendo en medio de esa debilidad?"

"Pues bien, entremos, y sírvanos, sí, de ejemplo este momento histórico para que por nuestra desidia no nos vuelva á suceder lo mismo; no olvidemos nunca que los pueblos divididos y desorganizados son el mejor apoyo y la sanción de la tiranía.

Yo fuí de los que, como los obreros, no aceptaron la transacción. Yo me indigné con ella y cien veces rechazaría proposiciones semejantes, como incompatibles con la verdadera República, y siempre creí que el resultado del pacto sería el remache de nuestra azarosa situación."

Se acentúa

el rumor de que el Sr. Presidente Iglesias se marchará para Nicaragua muy en breve. ¡Ojalá se llevara á don Ascensión á su tierra, lo mismo que á todo el Olimpo y no nos los volviera á traer!

De todas maneras, que tengan un feliz viaje.

Pronto

reproduciremos un artículo de un diario de Nicaragua donde ponen limpio el pobre don Ascensión. ¡Cuando ni sus mismos paisanos lo quieren!

Dicen

que pronto habrá una nueva ovación á medio día del Partido Nacional. Se cree que salga de la tienda del señor Castro Méndez. Se repartirá *pinolio* gratis. Auguramos un espléndido resultado. Ojalá que se repitan muy á menudo!

SASTRERIA DE MANUEL ARRIOLA

Se arregla, limpia y tiñe ropa de casimir

Advierto á mi clientela que desde el 20 de noviembre he trasladado mi taller á 25 varas al Norte del Cuartel de Caballería, junto á la casa de don Paulino Ortiz.

DR. O. J. SILVA

CIRUJANO DENTISTA

Calle 20 Norte, No. 135

DESPACHO { De 8 á 11 a. m. y
 " 1 " 3 p. m.

Se trasladó al despacho de los Doctores

Rojas y Soto

frente á la Imprenta Nacional.

AMERICAN SHOE STORE

antiguo local de LA COLORADA

frente á la Cantina de Serapio Tomás

El mejor surtido de CALZADO AMERICANO para todos los gustos y á precios bajos

Elegancia, Bondad, Baratura

Camisas, cuellos, puños, ropa interior, perfumería
Todo fresco y de calidad inmejorable.



HERRERO HERMANOS

SOSTIENEN CON ORGULLO

LA FAMA

Todo lo más barato, lo más chic, lo más acabado, se encuentra á precios rigurosamente equitativos. Desde la tela humilde para el pueblo, hasta el exquisito tejido para el elegante rico y de buen gusto.

Sigue siendo la **SEDERIA** el artículo de nuestra particular atención.

Calle Central



JUGUETES

Juguetes! Juguetes!

JUGUETES

Juguetes! Juguetes!



EL DERECHO

PERIODICO REPUBLICANO

El de más circulación en el país,
cobra precios moderados por anuncios.

OFICINA: en el mismo local que ocupa el
Club Republicano, 50 varas de la esquina
Noroste del Parque Central.

"DEL DICHO AL HECHO HAY GRAN TRECHO."

No porque alguien diga que su preparado es "tan bueno como" ó "más barato que" la Emulsión de Scott, debe el paciente dar oído á tales argumentos y jugar con su salud. La Emulsión de Scott es la original; única recomendada por los principales facultativos y Académias de Medicina. El nombre **SCOTT** es garantía de la pureza de ingredientes y de la perfección del conjunto. Exijase la **Emulsión de Scott** y rechácese todo frasco que no sea de la de **Scott** con la etiqueta representando al hombre con el bacalao á cuestas. Todo frasco que carezca de esa etiqueta es falsificado ó imitado. La legítima



Emulsión de Scott

de aceite de hígado de bacalao con hipofosfitos de cal y de sosa es el remedio más adecuado para curar la Tisis, Escrófula, Anémia, Extenuación, Clorosis, Raquitismo, Reumatismo Crónico, Asma, Bronquitis, Tosas, Catarros y todas las enfermedades en que haya Debilidad y Pérdida de Carnes y Fuerzas. Esta medicina cura alimentando, devolviendo las fuerzas perdidas—creando carnes! Para los débiles la Emulsión de Scott es una Providencia. Tan segura como permanente, es siempre digna de confianza. Procúrese en todas las Boticas.

SCOTT y BOWNE, Químicos, Nueva York

El famoso VINO DE MARAÑÓN, inmejorable para las enfermedades del estómago, según opinión de varios distinguidos facultativos, entre ellos el Dr. Uribe, se vende á un colón la botella en

La Bicicleta

Los Republicanos

Librería y Papelería de Padrón y Pujol

!! SERPENTINAS !!

ACABA DE LLEGAR EL
Almanaque BAILLY-BAILLIERE
PARA 1902
PEQUEÑA ENCICLOPEDIA DE LA VIDA PRACTICA
Precio \$ 1.00 el ejemplar

Obras de autores célebres
á 40 céntimos el ejemplar

- El Titiritero de la virge, por Anatolio France
- Dos queridas, por Alfredo de Musset
- Misterios del amor, por Enrique Sienkiewicz
- Amores adúlteros, por Daudet, Maupassant, Coppée
- Dos aventuras, por el Conde León Tolstoy
- Misericordias de la vida conyugal, por H. Balzac
- Los pecados de la juventud, por E. Souvestre
- La señorita de oro, por Catulo Mendes
- Imitaciones, por el Conde León Tolstoy
- Adulterio, por Adolfo Belot
- La Mujer del Diputado, por Emilio Zola
- La virtud en la deshonra, por Catulo Mendes
- La pequeña Emperatriz, por Catulo Mendes

Glorias y ángeles para portales

FELICITACIONES PARA AÑO NUEVO

Agendas de Bufete

ALMANAQUES ESFOLIADORES
Y FESTIVOS

Para las fiestas:

CONFETTI Y SERPENTINAS !!

Se despacha inmediatamente todo trabajo de imprenta
Avenida Central, Oeste, N° 57.—Apartado del Correo, 224.

!! CONFETTI !!